KOMMISSIONENS UDTALELSE

af 20. juli 1989

vedrørende oparbejdningsenhederne UP_3 og UP_2800 ved anlægget i La Hague (Frankrig)

(Kun den franske udgave er autentisk)

(89/475/Euratom)

I overensstemmelse med Euratom-Traktatens artikel 37 meddelte den franske regering Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber ved skrivelse modtaget den 1. marts 1989 de almindelige oplysninger vedrørende planer om bortskaffelse af radioaktivt spild fra oparbejdningsenhederne UP_3 og UP_2800 ved anlægget i La Hague.

På et møde den 8. juni 1989 i Cherbourg i den i henhold til Traktaten nedsatte ekspertgruppe fremlagde repræsentanter for den franske regering yderligere detaljerede oplysninger.

På grundlag af de således indhentede oplysninger og efter høring af ekspertgruppen afgiver Kommissionen følgende udtalelse :

1. Den korteste afstand mellem anlægget i La Hague i île d'Aurigny er 20 km, afstanden til de andre normanniske øer er hhv. 55 km til Guernesey, 45 km til Sercq og 55 km til Jersey. Afstanden til den engelske kyst er 105 km.

2. Ved normal drift kan oparbejdningsenhedernes forventede bortskaffelse af luftformigt eller flydende radioaktivt spild ikke antages at forårsage, at en anden medlemsstats befolkning udsættes for bestråling af nogen betydning fra et sundhedsmæssigt synspunkt.

3. Radioaktivt affald i fast form bliver kun midlertidigt opbevaret på anlæggets område, før det bliver transporteret til en af de statskontrollerede oplagringspladser.

4. I tilfælde af uforudsete udslip af radioaktivt spild, som kunne forekomme ved en ulykke af en art og et omfang som omtalt i de almindelige oplysninger, vil de doser, som kan antages at komme til at berøre andre medlemsstater, ikke være af betydning fra et sundhedsmæssigt synspunkt. Dog vil visse usædvanligt alvorlige omstændigheder kunne medføre, at de normanniske øer berøres af doser, der nødvendiggør modforholdsregler. Der er derfor blevet underskrevet aftaler mellem Frankrig og Det Forenede Kongerige om udveksling af informationer i tilfælde af nukleare uheld eller ulykker. Disse aftaler gør det muligt at tage hensyn til eventuelle ulykker, som ville have alvorligere strålingsvirkninger end de, der er omtalt i de almindelige oplysninger.

Som konklusion er Kommissionen af den opfattelse, at iværksættelsen af planen om bortskaffelse af radioaktivt spild fra enhederne UP_3 og UP_2800 i La Hague ikke, hverken under normal drift eller i tilfælde af uforudsete udslip som følge af en ulykke af en art og et omfang som omtalt i de almindelige oplysninger, risikerer at medføre en fra et sundhedsmæssigt synspunkt væsentlig kontaminering af en anden medlemsstats vande, jord eller luftrum ; dog vil visse usædvanligt alvorlige omstændigheder i forbindelse med en ulykke kunne meføre, at de normanniske øer udsættes for en betydelig kontaminering, men de herved fremkaldte doser vil kunne reduceres til et ubetydeligt niveau gennem indførelse af modforholdsregler.

Denne udtalelse er rettet til Den Franske Republik.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. juli 1989.

På Kommissionens vegne

Carlo RIPA DI MEANA

Medlem af Kommissionen